

賽夏族文化資產的推手——潘秋榮

サイシャット族文化遺産の推進者——潘秋榮

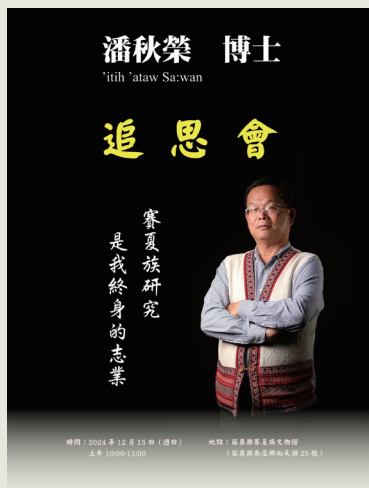
Pan Chiu-jung, A Promoter of SaySiyat Cultural Heritage

文 | 黃季平（政大原住民族研究中心主任）、荖露·打赫斯·改擺創（中研院語言所兼任研究助理）、
風曉春（賽夏族文物館館員）、風少鵬（蓬萊國小教務組長）、陳姝曄（邵族文化發展協會總幹事）
圖 | 黃季平（政大原住民族研究中心主任）

文 | 黃季平

潘秋榮讓初見面的人都不太相信他是原住民，他說一口標準的國語，不苟言笑的臉，做事情一板一眼，嚴肅的表情和印象中的原住民很不一樣。因為他是林修澈老師的學生，所以我們有同門的情誼，後來他當了議員，只要和賽夏族相關的事情，我們都會跟他聯絡，他也都很熱心的參與幫忙，帮大家解決很多難題，我們心裡對他是滿滿的感謝。

他的一生有兩個重要的轉捩點，一是到政大唸書，喚醒他對自己民族強烈的責任感；二是當上議員，實踐他想為地方做事的理念。秋榮終其一生都在為賽夏族文化努力，特別是賽夏族的文化資產，因為他是族人與外人之間很好的溝通平台，他的離開，對文化資產的推動有一定的影響，真的很惋惜。



潘秋榮追思會海報。

相識、懷念

文 | 荖露·打赫斯·改擺創

我知道潘秋榮應該是在民國八十幾年的時候，之後經常是在賽夏族的重要活動會看見他，但對他一點都不了解。慢慢的他回部落的次數越發頻繁，再後來就一直住在南庄。記得賽夏族事務協進會為了慶賀賽夏族第一位博士特地在八卦力章運金議員的餐廳為他辦了一個餐會，一方面祝賀他，一方面也激勵賽夏族青年學子。

之後，推動賽夏族事務的

時候偶有見面的機會。他不太主動與人攀談，沉默寡言、自帶威嚴的酷臉常被族人誤會不會講話、不好親近。

他對年輕族人的教育非常重視，經常鼓勵部落的學子升學。有幾年的成人說故事比賽，都是他自掏腰包給獎金。為了鼓勵親戚的孩子們說族語，也履行承諾只要族語認證通過，自己再給獎金鼓勵。你走了，你這樣犧牲奉獻的精神會一直留在我們心中。

在苗栗縣政府服務期間，對賽夏族民俗文物館的館內文物充實、文字撰寫、活化文物館，投入很多心力。後轉戰縣議員選舉，兩屆的議員，是他最開心的時候，因為他可以用這個身分大展才能與抱負，所學終有用武之地，為族人或部落謀更多的福祉，你說了：「這才是我要做的事情。」

懷念在大滴的時光，陽光燦爛、風吹徐徐、嘩啦水聲、蛙鳴、蟬鳴、鳥叫、山羌啊啊、昆蟲吱吱、竹林沙沙，像極了森林中的交響樂曲。懷念我們每次的生日，沒有蛋糕、



經常見潘秋榮帶著相機的身影
(2024年矮靈祭)

沒有大菜，沒有禮物，只有極簡的餐點。今天又是你的生日，雖然再不會有你，依然祝福你在另一處能過得快樂。

在此，我要感謝他，他就像我的家長一樣，幫著我找機會回學校讀書，在我求學階段時為我解惑，在我無助的時候給我鼓勵，我時刻心懷感激。

懷念潘秋榮博士

文 | 風曉春

潘秋榮博士是一位值得敬重的長輩。他為人正直、謙遜低調，學識淵博，始終以嚴謹的態度面對學術與人生。他不僅是文化領域的導師，更是我踏入文化這條道路時的良師。

潘博士對後輩的叮嚀總是語重心長。他教導我們做事要謹慎，說話要有分寸，懂得分辨何時該說、該如何說，才能讓人真正理解。他的話語雖不多，卻總在我迷惘或困惑時，耐心地一一為我解答，指引方向。

他對文化、信念與價值觀的堅守令人敬佩。他不只是研究者，更是文化的守護者。

潘秋榮博士（族名'titih'ataw Sa:wan）大事年表

年份	年齡	著作/出版
1956	1	苗栗縣南庄鄉蓬萊大灣部落出生。
1966	11	因父親職務調動而遷居到都市。
1973	18	就讀士官班，軍中擔任陸軍汽基處車技士、駕駛士、文書士等。
1981	26	退伍。擔任保險、司機、農業、傳播業等職。
1983	28	考入私立世界新聞專科學校廣播電視科。
1986	31	世新畢業，就職中央廣播電台。
1995	40	考上國立政治大學民族學系碩士班。
1999	44	取得政大民族學系碩士，碩士論文《賽夏族祈天祭的研究》。
2000	45	考上北京中央民族大學民族學系博士點。中央廣播電台離職。
2003	48	取得中央民族大學博士，博士論文《文化變遷與認同-賽夏族與基諾族的考察研究》。回部落從事文史工作。
2004	49	籌設賽夏族民俗文物館，並擔任首屆館長。
2005	50	在部落從事文史工作。
2009	54	第17屆縣議員。
2014	59	第18屆縣議員。
2019	64	完成重要民俗「賽夏族paSta'ay」保存維護計畫。
2020	65	提報竹籐編織技藝保存者訪潘三妹，擔任苗栗文獻59期 賽夏文化專題 主編。
2021	66	執行賽夏族祭典植物研究計畫。
2022	67	舉辦賽夏文物館20週年特展。
2022	67	台東史前館展「賽夏族織布：斷裂與銜接」解說。
2023	68	原視「zlan見識南島」：談重大歷史事件「南庄事件」。
2024	69	11月5日病逝，享年69歲。

致潘秋榮議員的一封信

文 | 風少鵬

潘議員，對您最初的印象是從《小米·貝珠·雷女：賽夏族祈天祭》這本書中開始有了朦朧的身影，直到第一次與您面對面對談，才深刻的認識到您對於文化傳承的執著與熱愛。那一份使命感總讓旁人對您貼上嚴肅、一板一眼的標籤。

對於身為晚輩的我，您總是以寬容與照顧的態度為我指引方向，在我眼中看到的是一位隨時可以在電腦桌前與文獻書籍中，為我解答文化議題到人生疑惑的長輩。即使您離開了，我依然覺得您還是在電腦桌前埋首研究，並隨時願意停下來為我解說您對於賽夏文化的見解，您的精神將會流傳下去，也謝謝您曾經對我不藏私的指導與照顧。

為賽夏族留下的智慧與典範

文 | 陳姁暉

相識秋榮老師，始於文資局與政大的幾場工作坊。記得他曾笑言，為了撰寫「賽夏族矮靈祭保存維護計畫」，常常在辦公椅上打盹，比寫自己的論文還更耗神。玩笑背後，其實是無數不為人知的辛勞與付出。

「邵文協」推動的工作坊與族群策略聯盟，多次仰賴老師相助。他提攜後進，思慮周到，處事明快，總提醒我們經費要妥善運用，甚至寧願舟車往返也不願浪費一分。面對請託，他總是一口答應，因為他相信：「原民組織若不相挺前進，如何立足？」

老師走得匆促，約好的茶敘成了遺憾。但他為賽夏族、為原住民族留下的智慧與典範，將長久照亮我們前行的路。◆